



**Corporación Nacional del Cobre de Chile**  
**Casa Matriz**  
Huérfanos 1270  
Casilla 150-D  
Santiago, Chile

Fax: 690 30 59  
[www.codelco.com](http://www.codelco.com)

## COMUNICADO OFICIAL

**Santiago, 23 septiembre 2008.-** En un espíritu de cooperación de largo plazo, Codelco y Minmetals acordaron hacer a un lado y suspender indefinidamente los derechos y obligaciones en torno a la opción por el yacimiento Gaby. Cualquier posible restauración o reposición de esta opción requerirá del acuerdo de ambas partes.

Asimismo, ambas compañías acordaron trabajar conjuntamente, caso a caso, en el estudio de nuevos negocios y oportunidades de exploración en la minería internacional del cobre, principalmente en América Latina y en África. Con este propósito, algunos casos específicos ya han sido identificados y serán analizados por ambas partes en los próximos meses.

Este acuerdo no hace más que ratificar la decisión de Minmetals y Codelco de trabajar juntos con una mirada de futuro, para asegurar recursos estratégicos en beneficio mutuo.

**Dirección de Comunicaciones**